* A telepített szoftvertől, a szolgáltatótól vagy az országtól függően előfordulhat, hogy az útmutató egyes részei nem egyeznek a telefon valós tulajdonságaival.
* Az országtól függően a telefon és a tartozékok kinézete eltérhet a kézikönyvben bemutatottól.

SAMSUNG ELECTRONICS

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-13883A
Hungarian. 07/2007. Rev. 1.0

SAMSUNG

SGH-E210
Felhasználói útmutató

Fontos biztonsági előírások

Az itt szereplő utasítások be nem tartása veszélyes, illetve törvénybe ütköző lehet.

Szerzői jogi információk

- A Bluetooth® a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegye világszerte. Bluetooth QD ID: B012882
- A Java™ a Sun Microsystems, Inc. védjegye vagy bejegyzett védjegye.
- A Picsel és Picsel Viewer™ a Picsel Technologies, Inc. védjegyei.

Az úton első a biztonság

Autóvezetés közben ne használjuk a mobiltelefont, előbb álljunk félre a járművel.

Tankoláskor kapcsoljuk ki a telefont

Üzemanyagtöltő állomáson (benzinkútnál), illetve üzemanyagok és vegyszerek közelében ne használjuk a telefont.

Repülőgépen kapcsoljuk ki

A mobiltelefonok interferenciát okozhatnak. Repülőgépen történő használatuk törvénybe ütköző és egyben veszélyes is.

Egészségügyi berendezések közelében kapcsoljuk ki

A kórházakban és egyéb egészségügyi létesítményekben számos olyan berendezés működik, amelyek érzékenyek a rádiófrekvenciás sugárzásra. Tartsuk be a mobiltelefon használatára vonatkozó törvényeket és előírásokat.

Interferencia

A mobiltelefont érhetik olyan rádiófrekvenciás zavarok, amelyek befolyásolhatják a készülék teljesítményét.

Különleges előírások

Tartsuk be a tartózkodási helyünkön érvényben lévő különleges előírásokat, és minden esetben kapcsoljuk ki a mobiltelefont, ha annak használata tilos, vagy ha az interferenciát vagy egyéb módon veszélyt okoz.

Vízállóság

A telefonkészülék nem vízálló. Tartsuk szárazon.

Normál használat

A telefont használata közben tartsuk normál helyzetben (a fülünkhöz tartva). Kerüljük a bekapcsolt telefon antennájának érintését.

Segélykérő hívások

Írjuk be a tartózkodási helyünknek megfelelő segélykérő telefonszámot, majd nyomjuk meg a gombot.

Tartsuk távol a telefont kisgyermekektől

A telefont és alkatrészeit, beleértve minden tartozékot, kisgyermekek számára elérhetetlen helyen tartsuk.

Tartozékok és akkumulátorok

Csak a Samsung által jóváhagyott akkumulátorokat és tartozékokat (például fülhallgatókat vagy PC-adatkábeleket) használjunk. A nem hivatalos alkatrészek használata káros lehet ránk és a készülékre nézve egyaránt, ráadásul veszélyes is lehet.

- A telefon felrobbanhat, ha nem a megfelelő típusú akkumulátort használjuk.
- A használt akkumulátorokat a helyi előírásoknak megfelelően helyezzük el. Az akkumulátorok kezelésével kapcsolatos további információk a 38. oldalon találhatóak.

A fülhallgató huzamosabb ideig és nagy hangerő mellett történő használata halláskárosodást okozhat.

Szakszerviz

A telefon javítását kizárólag a megfelelő szakember végezheti.

Részletes információkért lásd az "Egészségvédelmi és biztonsági tudnivalók" című 37. oldalon.

Tudnivalók a Felhasználói útmutatóról

Ez a Felhasználói útmutató a telefon használatáról nyújt összefoglaló információkat.

Az útmutatóban a következő, utasításokat jelölő ikonok fordulnak elő:

☑	A biztonsággal, illetve a telefon használatával kapcsolatos megjelölt információkat gondosan át kell olvasni.
→	A navigációs gombok megnyomásával a megfelelő opcióra kell lapoznunk, majd ki kell választanunk azt.
[ ]	A telefon valamelyik gombja, Például: [ ]
< >	Olyan programgombot jelöl, amelynek funkciója a telefon kijelzőjén látható. Például: <**Menü**>

- **Fényképező és videokamera**

  A telefonon található kameramodul használatával fénykép és videofelvétel készíthető.

A telefon speciális funkciói

- **Zenelejátszó**

  A telefont zenelejátszóként használva MP3 zenefájlokat hallgathat. Zenehallgatás közben használhatja a telefon egyéb funkcióit.

- **FM rádió**

  Bárhol, bármikor hallgathatja kedvenc rádióállomásait.

- **Offline mód**

  Kapcsolja telefonját kapcsolat nélküli üzemmódba, hogy repülőgépen a nem mobiltelefon funkciókat használni tudja.

- **Bluetooth**

  A vezeték nélküli Bluetooth technológia segítségével médiafájlokat és személyes adatokat továbbíthat, valamint más eszközökkel létesíthet kapcsolatot.

- **Webböngésző**

  A mobil internet segítségével naprakész információk és médiatartalmak széles választékához férhet hozzá.

- **MMS (Multimédia üzenetszolgáltatás)**

  Szöveget, képet, videót és hangot vagy ezek kombinációját tartalmazó MMS üzeneteket küldhet és fogadhat.

- **Segélykérő üzenetek**

  Segélykérő üzeneteket küldhet barátainak vagy családtagjainak, hogy vészhelyzetben segíteni tudjanak.

- **Naptár**

  Nyomon követhetjük napi, heti és havi teendőinket.

Tartalom

Kicsomagolás 6

Ellenőrizze, hogy megvan-e a termékcsomag valamennyi eleme

Használatbavétel 6

A készülék üzembe helyezésének első lépései

A telefon összeszerelése és feltöltése 6
Be- és kikapcsolás 7
A telefon megjelenése 7
Gombok és ikonok 8
A menüparancsok elérése 11
Szövegbevitel 12
A telefon testreszabása 13

Több, mint egy egyszerű telefon 15

Hívásfunkciók, fényképező, zenelejátszó, webböngésző és egyéb különleges funkciók használata

Hívás kezdeményezése és fogadása 15
A fényképező használata 17
Zenelejátszás 18
Rádióhallgatás 20
Böngészés az Interneten 21
A Telefonkönyv használata 22
Üzenetküldés 23
Üzenetek megtekintése 24
A Bluetooth használata 24

Menüpontok 27

Az összes menüpont felsorolása

Egészségvédelmi és biztonsági tudnivalók 37

Műszaki adatok (Minőségtanúsítás) 43

A menüfunkciók áttekintése

A menürendszer megnyitásához készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot.

1 Hívásnapló

1 Híváslista
2 Nem fogadott hívások
3 Tárcsázott hívások
4 Fogadott hívások
5 Összes törlése
6 Hívásidő
7 Hívásdíj[1]

2 Telefonkönyv

1 Névjegyzék
2 Új név felvétele
3 Csoport
4 Gyorshívás
5 Saját névjegykártya
6 Saját számok
7 Számkezelés
8 Szolgáltatáshívó szám[1]

3 Alkalmazások‡‡

1 Zenelejátszó
2 Hangrögzítő
3 Ébresztés
4 FM rádió

3 Alkalmazások‡‡

5 Világóra
6 Böngésző‡
7 JAVA alkalmazások‡
8 Számológép
9 Mértékegység átváltó
10 Időzítő
11 Stopperóra
12 Emlékeztető
13 SIM alkalmazások eszköztár[1]

4 Yahoo search/Google/ Böngésző/JAVA alkalmazások/Bluetooth‡

5 Üzenetek

1 Üzenet létrehozása
2 Saját üzenetek
3 Sablonok
4 Összes törlése
5 Beállítások
6 Segélykérő üzenetek
7 Memóriaállapot

6 Fájlkezelő

1 Képek
2 Videók
3 Zenék
4 Hangok
5 Egyéb fájlok
6 Memóriakártya[2]
7 Memóriaállapot

7 Naptár

8 Fényképező

9 Beállítások‡‡

1 Idő és dátum
2 Telefonbeállítások
3 Kijelzőbeállítások
4 Hangbeállítások
5 Világítás beállítások

9 Beállítások‡‡

6 Hálózati szolgáltatások
7 Bluetooth‡
8 Biztonság
9 Kapcsolat beállítások
10 Gyári beállítások

1. Csak akkor érhető el, ha a SIM-kártya támogatja.
2. Csak akkor érhető el, ha a memóriakártya be van helyezve.

‡ Amennyiben a Yahoo search és a Google szolgáltatásai nem érhetők el, a **Böngésző**, **JAVA alkalmazások** vagy a **Bluetooth** menü a 4. menüpontba kerül át.

‡‡ Amennyiben a Yahoo search és a Google szolgáltatásai nem érhetők el, az almenü pontjainak sorrendje megváltozik.

Kicsomagolás

Ellenőrizze, hogy megvan-e a termékcsomag valamennyi eleme

- Telefon
- Autóstöltő
- Akkumulátor
- Felhasználói útmutató

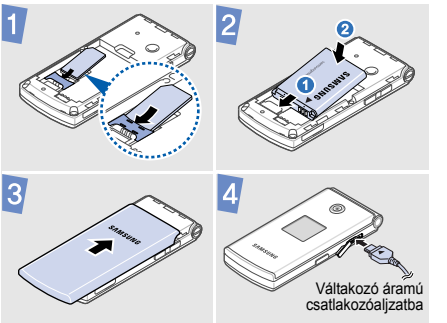
A helyi Samsung márkakereskedőtől különféle tartozékokat is vásárolhat.

A telefonhoz tartozó és a Samsung márkakereskedőktől beszerezhető tartozékok országonként és a szolgáltatótól függően eltérőek lehetnek.

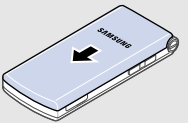
Használatbavétel

A készülék üzembe helyezésének első lépései

A telefon összeszerelése és feltöltése



Az akkumulátor fedelének eltávolítása



Be- és kikapcsolás

Bekapcsolás	1. Nyissa ki a telefont. 2. Nyomja meg, és tartsa lenyomva a [ ] gombot. 3. Ha szükséges, írja be a PIN kódot, majd nyomja meg a <**Rendben**> gombot.
Kikapcsolás	1. Nyissa ki a telefont. 2. Nyomja meg, és tartsa lenyomva a [ ] gombot.

A telefon megjelenése

Kinyitott telefonnal

Zárt telefonnal

Gombok és ikonok

Gombok

A kijelző alsó sorában megjelenő művelet végrehajtása.

Készenléti állapotban az alábbi menüket közvetlenül elérhetjük:

- Fel: Saját menü üzemmód
- Le/Bal/Jobb: kedvenc menüpontjai

A menürendszerben a menüpontok között lapozhat vele.

Készenléti állapotban elindítja a böngészőt.

A menürendszerben a kijelölt menüpont kiválasztása, vagy a beírt érték jóváhagyása.

Hívás kezdeményezése, illetve fogadása.

Készenléti állapotban az utoljára tárcsázott, nem fogadott vagy fogadott híváshoz tartozó számot hívja elő.

Karakterek törlése a kijelzőn vagy alkalmazások elemeinek törlése.

Tartsa lenyomva a telefon be-, illetve kikapcsolásához.

Hívás befejezése.

A menürendszerben a bevitt adatok törlése, és visszatérés készenléti állapotba.

Számok, betűk és egyes különleges karakterek beírása. Ha készenléti állapotban hosszan megnyomja az [**1**] gombot, a hangpostaközpontot éri el. Nemzetközi előhívószám beírásához hosszan nyomja meg a [**0**] gombot.

Speciális karakterek bevitele vagy speciális funkciók végrehajtása. Készenléti állapotban a halk üzemmód be-, illetve kikapcsolásához nyomja meg és tartsa lenyomva a [#] gombot. Ha a számok közé szóközt szeretne tenni, nyomja meg, és tartsa lenyomva a [*] gombot.

A telefon hangerejének szabályozása.

Ikonok

A telefon állapotának jelzésére a következő ikonok jelenhetnek meg a kijelző felső sorában. A kijelzőn megjelenő ikonok országonként és szolgáltatónként változhatnak.

	Térerő
	GPRS (2.5G) hálózat vagy internetes böngészés számítógépen, a telefont modemként használva.
	Csatlakozás GPRS (2.5G) hálózatra
	Adatátvitel GPRS (2.5G) hálózaton
	Hívás folyamatban
	A telefon szolgáltatási területen kívül, vagy Offline üzemmódban van

	Kapcsolódás megbízható weblaphoz
	Számítógéppel szinkronizálva
	Hívásátirányítás aktív
	Saját zóna
	Munkahelyi zóna
	Barangolás idegen hálózatban
	Új üzenet • : Szöveges, multimédia vagy konfigurációs üzenet • : Hangposta
	Bluetooth autós kihangosító vagy fülhallgató csatlakoztatva

	A Bluetooth bekapcsolva
	Memóriakártya behelyezve
	Az SOS üzenet funkció aktív
	Ébresztés bekapcsolva
	FM rádió bekapcsolva
	Halk üzemmód (némítás)
	Halk üzemmód (rezgés)
	Rezgő hívásjelzés
	Néma mód hívás közbeni aktiválása
	Suttogó mód hívás közbeni aktiválása
	Az akkumulátor töltöttségi szintje

A menüparancsok elérése

Menüpont kiválasztása	
	1. Nyomja meg a kívánt programgombot. 2. A következő, illetve az előző menüpontra ugráshoz használja a mozgatógombokat. 3. A megjelenített funkció vagy kijelölt opció kiválasztásához nyomja meg a <**Kiválaszt**> vagy az [**OK**] gombot. 4. A menüben egy szinttel feljebb lépéshez nyomja meg a <**Vissza**> gombot. Készenléti állapotba való visszatéréshez nyomja meg a [ ] gombot.

A menüpontok használata	Nyomja meg a kívánt funkcióhoz tartozó számbillentyűt.

Szövegbevitel

Váltás a szövegbeviteli üzemmódok között	• Hosszan nyomja meg a [*] gombot a T9 és az ABC mód közötti váltáshoz. • A kis- és nagybetűk közötti váltáshoz, illetve a Szám üzemmód aktiválásához nyomja meg a [*] gombot. • A Szimbólum mód aktiválásához nyomja meg és tartsa lenyomva a [#] gombot.
ABC üzemmód	Szó beírásához: Nyomja meg a megfelelő gombot többször, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a kívánt karakter.
T9 üzemmód	Szó beírásához: 1. Kezdje el a szó beírását a [**2**]–[**9**] gombok megnyomásával. 2. A teljes szó beírása előtt ne törölje és ne módosítsa a bevitt karaktereket. 3. Amikor a szó helyesen jelenik meg, szóköz beillesztéséhez nyomja meg a [#] gombot. Más esetben nyomja meg a [**0**] billentyűt a további választható szavak megjelenítéséhez.

Szám üzemmód	A számjegyek beírásához nyomja meg a megfelelő számgombokat.
Szimbólum üzemmód	A kívánt szimbólum kiválasztásához nyomja meg a megfelelő számgombot.
Egyéb műveletek	• Írásjelek vagy speciális karakterek beírásához nyomja meg az [**1**]-es gombot. • Szóköz beírásához nyomja meg a [#] gombot. • A kurzort a mozgatógombokkal irányíthatja. • Karakterek egyenkénti törléséhez nyomja meg a [**C**] gombot. • A [**C**] gomb nyomva tartásával a kijelző teljes tartalma törölhető.

A telefon testreszabása

A kijelző nyelve

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Telefonbeállítások** → **Nyelv** menüpontot.
2. Válasszon nyelvet.

A hívás csengőhangja

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Hangbeállítások** → **Bejövő hívás** → **Csengőhang** menüpontot.
2. Válasszon csengőhangtípust.
3. Válasszon csengőhangot.
4. Nyomja meg a <**Mentés**> gombot.

Billentyűzet hangereje

A billentyűzet hangerejének beállításához készenléti állapotban nyomja meg a [Hangerő] gombot.

Készenléti állapotban megjelenő háttér

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Kijelzőbeállítások** → **Háttérkép** → **Fő kijelző** menüpontot.
2. Válasszon képtípust.
3. Válasszon képet.
4. Nyomja meg a <**Kiválaszt**> gombot.
5. Nyomja meg a <**Mentés**> gombot.

Menüszín

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Kijelzőbeállítások** → **Menüszín** menüpontot.
2. Válasszon ki egy színsémát.

Gyorsbillentyűk

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Telefonbeállítások** → **Gyorsbillentyűk** menüpontot.
2. Válasszon ki egy gombot.
3. Válassza ki a hozzárendelendő menüt.

Halk üzemmód

A telefont átkapcsolhatja Halk üzemmódba is, hogy ne zavarjon másokat. Készenléti állapotban tartsa lenyomva a [#] gombot.

Telefonzár

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Biztonság** → **Telefonzár** menüpontot.
2. Válassza az **Engedélyezés** menüpontot.
3. Írja be az új, 4–8 számjegyből álló jelszót, majd nyomja meg az <**Rendben**> gombot.
4. Írja be ismét az új jelszót, és nyomja meg az <**Rendben**> gombot.

Több, mint egy egyszerű telefon

Hívásfunkciók, fényképező, zenelejátszó, webböngésző és egyéb különleges funkciók használata

Hívás kezdeményezése és fogadása

Hívás indítása

1. Készenléti állapotban írja be a telefonszámot a körzetszámmal együtt.
2. Nyomja meg a [ ] gombot.
   A hangerő beállításához nyomja meg a [Hangerő] gombot.
3. A hívást a [ ] gomb megnyomásával fejezheti be.

Hívás fogadása

1. Ha cseng a telefon, nyomja meg a [ ] gombot.
2. A hívást a [ ] gomb megnyomásával fejezheti be.

A kihangosítás funkció használata

A kihangosítás aktiválásához hívás közben nyomja meg az [**OK**], majd az <**Igen**> gombot.

Ha újra a telefon hangszóróját szeretné használni, nyomja meg ismét az [**OK**] gombot.

Hívás kezdeményezése több résztvevővel

1. Hívás közben hívja fel a második résztvevőt.
2. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Konferencia** lehetőséget.
3. További résztvevők hozzáadásához ismételje az 1. és 2. lépést.
4. Konferenciahívás közben nyomja meg az <**Opciók**> gombot, majd válassza a **Válasszon egyet** lehetőséget:
   - Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Privát** elemet, hogy az egyik résztvevővel magánbeszélgetést folytathasson.

- Nyomja meg az <**Opciók**> gombot és válassza a **Törölve** elemet, hogy az egyik résztvevővel megszakítsa a beszélgetést.

5. A konferenciahívás befejezéséhez nyomja meg a [☎] gombot.

A fényképező használata

Fényképezés

1. A fényképező bekapcsolásához készenléti állapotban nyomja le, és tartsa lenyomva a [Fényképező] gombot.
2. Irányítsa az objektívet a tárgyra, és hajtsa végre a kívánt beállításokat.
3. Az [**OK**] vagy a [Fényképező] gomb megnyomásával készítse el a fényképet. A telefon automatikusan menti a fényképet.
4. Újabb kép készítéséhez nyomja meg az <**Előnézet**> gombot.

A fényképek megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Fájlkezelő** → **Képek** → **Saját fotók** menüpontot.
2. Válassza ki a kívánt fényképet.

Videofelvétel készítése

1. A fényképező bekapcsolásához készenléti állapotban nyomja le, és tartsa lenyomva a [Fényképező] gombot.
2. Az [**1**] gomb megnyomásával kapcsoljon Felvétel üzemmódra.
3. A felvétel elindításához nyomja meg az [**OK**] vagy a [Fényképező] gombot.
4. A felvétel leállításához nyomja meg az [**OK**], a <> gombot, majd a [Fényképező] gombot. A telefon automatikusan menti a felvételt.
5. Ha újabb videofelvételt szeretne készíteni, nyomja meg a <> gombot.

Videó megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Fájlkezelő** → **Videók** → **Saját videoklipek** menüpontot.
2. Válassza ki a kívánt felvételt.

Zenelejátszás

Zenefájlok másolása a telefonra

Az alábbi lehetőségek közül választhat:

- Letöltés vezeték nélküli hálózatról.
- Letöltés számítógépről a külön beszerezhető Samsung PC Studio segítségével. Lásd a Samsung PC Studio használati utasítását.

- Fogadás Bluetooth kapcsolaton keresztül.
- Másolás memóriakártyára, és a kártya behelyezése a telefonba.

Lejátszási lista létrehozása

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza a **Alkalmazások** → **Zenelejátszó** menüpontot.
2. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Zene hozzáadása** → menüpontot, majd válasszon egy memóriahelyet.
3. Fájlok kiválasztásához nyomja meg az [**OK**] gombot, majd nyomja meg a <**Hozzáad**> gombot.
4. A zenelejátszó menüjébe való visszatéréshez nyomja meg a <**Vissza**> gombot.

Zenefájlok lejátszása

1. A Zenelejátszó képernyőjén nyomja meg az [**OK**] gombot.
2. Lejátszás közben a következő gombokat használhatja:
   - **OK**: a lejátszás szüneteltetése vagy folytatása.

- Bal: visszatérés az előző fájlhoz. Hosszan tartsa lenyomva, ha a fájlban visszafelé kíván keresni.
- Jobb: ugrás a következő fájlra. Hosszan tartsa lenyomva, ha a fájlban előrefelé kíván keresni.
- Fel: lejátszási lista megnyitása.
- Hangerő: a hangerő beállítása.

3. A lejátszás megállításához nyomja meg a [Le] gombot.

Rádióhallgatás

Rádióhallgatás

1. Csatlakoztassa a készülékhez kapott fülhallgató csatlakozóját a telefon többfunkciós csatlakozóaljzatába.
2. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Alkalmazások** → **FM rádió** menüpontot.
3. Az [**OK**] gombbal kapcsolhatja be a rádiót.
4. Az elérhető rádióállomások kereséséhez nyomja meg a [Bal] vagy [Jobb] gombot.
5. Az [**OK**] gombbal kapcsolhatja ki a rádiót.

Rádió-állomások mentése

1. Az állomáslistában állva nyomja meg az <**Opciók**> gombot, majd válassza a **Hozzáadás** menüpontot.
2. Adja meg az állomás frekvenciáját és nyomja meg az <**Mentés**> gombot.

Böngészés az Interneten

A webböngésző indítása

Készenléti állapotban nyomja meg az [**OK**] gombot. Megnyílik a szolgáltatója weboldala.

Navigálás az Interneten

- A böngésző elemei közötti lapozáshoz nyomja meg a [Fel] vagy a [Le] gombot.
- Valamely elem kiválasztásához nyomja meg az [**OK**] gombot.
- Ha vissza szeretne lépni az előző oldalra, nyomja meg a <**Vissza**> gombot.
- A böngészőben használható opciók eléréséhez nyomja meg az <**Opciók**> gombot.

A Telefonkönyv használata

Új név felvétele

1. Készenléti állapotban írja be a telefonszámot, és nyomja meg az <**Opciók**> gombot.
2. Válassza a **Név mentése** → opciót és egy memóriahelyet, majd az → **Új** lehetőséget.
3. A **Telefon** opcióhoz válasszon egy számtípust.
4. Adja meg a kapcsolati adatokat.
5. A név mentéséhez nyomja meg a <**Mentés**> vagy az [**OK**] gombot.

Név keresése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Névjegyzék**> gombot.
2. Írja be a kívánt név első néhány betűjét.
3. Válasszon ki egy nevet.
4. Lapozzon a kívánt számhoz, és a szám hívásához nyomja meg a [ ] gombot, az adatok szerkesztéséhez pedig az [**OK**] gombot.

Üzenetküldés

Szöveges üzenet küldése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Üzenet létrehozása** → **Szöveges üzenet** menüpontot.
2. Írja be az üzenet szövegét.
3. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válasszon a **Mentés és küldés** vagy a **Csak küldés** lehetőségek közül.
4. Írja be a címzett telefonszámát.
5. Az üzenet elküldéséhez nyomja meg az [**OK**] gombot.

Multimédia üzenet küldése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Üzenet létrehozása** → **Multimédia üzenet** menüpontot.
2. Válassza a **Tárgy** sort.
3. Írja be az üzenet tárgyát, majd nyomja meg az [**OK**] gombot.
4. Válassza a **Kép és videó** opciót, majd adja hozzá a képet vagy videofelvételt.
5. Válassza a **Hang** lehetőséget, majd adja hozzá a kívánt hangfájlt.
6. Válassza a **Szöveg** menüpontot.
7. Írja be az üzenet szövegét, majd nyomja meg az [**OK**] gombot.

8. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, majd válassza a **Küldés** menüpontot.
9. Írja be a címzett számát vagy e-mail címét.
10. Az üzenet elküldéséhez nyomja meg az [**OK**] gombot.

Üzenetek megtekintése

Szöveges üzenet megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Saját üzenetek** → **Bejövő posta** menüpontot.
2. Válassza ki a keresett szöveges üzenetet.

Multimédia üzenet megtekintése

1. Készenléti állapotban nyomja meg a <**Menü**> gombot, majd válassza az **Üzenetek** → **Saját üzenetek** → **Bejövő posta** menüpontot.
2. Válasszon ki egy multimédia üzenetet.

A Bluetooth használata

A telefonkészülék támogatja a Bluetooth technológia használatát, amely lehetővé teszi, hogy vezeték nélkül csatlakozzon más Bluetooth-kapcsolatot használó készülékekhez, és adatokat cseréljen azokkal, kihangosítón keresztül beszélgessen, illetve távolról vezérelje telefonját.

A Bluetooth bekapcsolása

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza a **Beállítások**‡ → **Bluetooth** → **Aktiválás** → **Be** menüpontot.

   ‡ Amennyiben a Yahoo search vagy a Google szolgáltatása elérhető, a **Bluetooth** menüpont a **Beállítások** menüben található.

2. Ha azt szeretné, hogy más eszközök láthassák a telefonját, válassza a **Saját telefon láthatósága** → **Be** menüpontot.

Bluetooth-eszközök keresése és társítása

1. Készenléti állapotban nyomja meg a **<Menü>** gombot, majd válassza a **Beállítások** → **Bluetooth** → **Saját eszközök** → **Új eszközök keresése** menüpontot.
2. Válasszon ki egy eszközt.
3. Írja be a Bluetooth PIN kódot, illetve – ha van ilyen – a másik készülék Bluetooth PIN kódját, majd nyomja meg a **<Rendben>** gombot.

   Amikor a másik készülék tulajdonosa is beírja ugyanezt a kódot, megtörténik a párosítás.

Adatküldés

1. Nyissa meg a **Telefonkönyv**, **Fájlkezelő**, **Naptár** vagy **Emlékeztető** alkalmazások egyikét.
2. Jelöljön ki egy elemet.
3. Nyomja meg az <**Opciók**> gombot, és válassza a **Tétel küldése** → **Bluetooth** menüpontot.
4. Válassza ki az küldeni kívánt tétel(eke)t vagy névjegy(ek) küldésének módját.
5. Eszköz keresése és kiválasztása.
6. Ha szükséges, adja meg a Bluetooth PIN kódot, majd nyomja meg a <**Rendben**> gombot.

Adatfogadás

1. Amikor egy eszköz megpróbálja elérni az ön telefonját, a kapcsolódás engedélyezéséhez nyomja meg az <**Igen**> gombot.
2. Ha szükséges, nyomja meg az adatfogadás engedélyezéséhez az <**Igen**> gombot.

Menüpontok

Az összes menüpont felsorolása

Ebben a szakaszban a telefon menüfunkcióinak rövid leírását tekintheti át.

Hívásnapló

Menü	Leírás
Híváslista, Nem fogadott hívások, Tárcsázott hívások, Fogadott hívások	A legutóbb tárcsázott, fogadott és nem fogadott hívásokat tekintheti meg.
Összes törlése	Minden hívástípus összes információjának törlése.
Hívásidő	A tárcsázott és a fogadott hívások időtartamát tekintheti meg.
Hívásdíj	A hívások költségének megtekintése, ha a SIM-kártya támogatja.

Telefonkönyv

Menü	Leírás
Névjegyzék	Névjegyadatok keresése a telefonkönyvben.
Új név felvétele	Új név felvétele a telefonkönyvbe.
Csoport	Partnerek hívócsoportokba rendezése.
Gyorshívás	Gyorshívó gombot rendelhet hozzá a leggyakrabban hívott számokhoz.

Menü	Leírás
Saját névjegykártya	Névjegyet hozhat létre, és azt elküldheti másoknak.
Saját számok	Saját telefonszámait ellenőrizheti, illetve neveket rendelhet minden egyes számhoz.
Számkezelés	A Telefonkönyvben tárolt bejegyzéseket kezelheti, vagy a Telefonkönyv alapértelmezett beállításait módosíthatja.
Szolgáltatáshívó szám	Megtekintheti a szolgáltató által megadott szolgáltatástárcsázó számok (Service Dialling Number, SDN) listáját, ha a SIM-kártya támogatja.

Alkalmazások

Menü	Leírás
Zenelejátszó	Zenehallgatás.
Hangrögzítő	Hangjegyzetek és egyéb hangok rögzítése.
Ébresztés	A hangjelzést állíthatja be. A normál hangjelzés azonos a beérkező hívások számára beállított hangjelzéssel.
FM rádió	Zene vagy hírek hallgatása a telefon FM rádióján.
Világóra	Beállíthatja saját időzónáját, és megnézheti a pontos időt a világ többi részén.
Böngésző‡	Csatlakoztassa telefonját a hálózathoz, és töltse be az internetszolgáltató honlapját.

Menü	Leírás
JAVA alkalmazások‡	Java játékok és alkalmazások elérése.
Számológép	Számtani műveletek végrehajtása.
Mértékegység átváltó	Mértékegységek közötti (például hőmérséklet és hossz) átváltások elvégzése.
Időzítő	Visszaszámlálási időtartamot adhat meg a telefon számára.
Stopperóra	Az eltelt idő mérése.
Emlékeztető	Fontos teendőihez jegyzeteket hozhat létre, és ezeket kezelheti.
SIM alkalmazások eszköztár	A szolgáltatója által nyújtott egyéb szolgáltatások használata. A SIM-kártyától függően ez a menüpont más néven lehet elérhető.

‡ Amennyiben az országtól illetve a szolgáltatótól függően a Yahoo search és a Google szolgáltatásai nem elérhetőek, a **Böngésző** vagy **JAVA alkalmazások** menü a 4. menüpontba kerül át.

Yahoo search/Google/Böngésző/JAVA alkalmazások/Bluetooth

Országtól illetve szolgáltatótól függően az alábbi menük egyike jelenhet meg:

- **Yahoo search**: Elindítja a Yahoo keresőt, melynek segítségével információkat, híreket, képeket, vagy helyi szolgáltatásokat kereshet a hálózaton. A messenger-funkciókat is használhatja.

- **Google**: Elindítja a Google keresőt, melynek segítségével információkat, híreket, képeket, vagy helyi szolgáltatásokat kereshet a hálózaton.
- **Böngésző**: Csatlakoztassa telefonját a hálózathoz, és töltse be az internetszolgáltató honlapját.
- **JAVA alkalmazások**: Java játékok és alkalmazások elérése.
- **Bluetooth**: A telefon vezeték nélküli csatlakoztatása más Bluetooth eszközökhöz.

Üzenetek

Menü	Leírás
Üzenet létrehozása	Szöveges vagy multimédia üzenetek létrehozása és küldése.
Saját üzenetek	A beérkezett, az elküldött vagy a küldeni próbált üzeneteket érheti el.
Sablonok	A gyakran használt üzenetekből vagy szövegrészletekből sablonokat hozhat létre, majd ezeket felhasználhatja.
Összes törlése	Az egyes üzenettárolókban lévő összes üzenetet törölheti.
Beállítások	Az üzenetküldő szolgáltatások használatára vonatkozó különböző beállításokat adhatja meg.

Menü	Leírás
Segélykérő üzenetek	A segélykérő üzenetek küldésére és fogadására vonatkozó beállításokat adhatja meg. SOS üzenetet úgy küldhet, ha készenléti módban, a telefon csukott állapotában négyszer megnyomja a [Hangerő] gombot.
Memóriaállapot	A használatban levő memóriával kapcsolatos adatokat tekintheti meg.

Fájlkezelő

Menü	Leírás
Képek, Videók, Zenék, Hangok, Egyéb fájlok	A telefon memóriájában tárolt média- és egyéb fájlokat érheti el.
Memóriakártya	A memóriakártyán tárolt fájlokat érheti el. Ez a menü csak akkor használható, ha memóriakártyát helyez a telefonba.
Memóriaállapot	A használatban levő memóriával kapcsolatos adatokat tekintheti meg.

Naptár

Nyomon követheti a tervezett programját.

Fényképező

A telefonkészülékbe beépített kamera segítségével fényképeket készíthet és videofelvételeket rögzíthet.

Beállítások

Menü	Leírás
Idő és dátum	A telefonon megjelenő időt és dátumot módosíthatja.
Telefonbeállítások → Nyelv	Kiválaszthatja a kijelzőszövegek nyelvét.
Telefonbeállítások → Üdvözlő üzenet	A telefon bekapcsolásakor megjelenő üdvözlő üzenet szövegének megadása.
Telefonbeállítások → Gyorsbillentyűk	A mozgatógombokat gyorsbillentyűként beállítva bizonyos menüket készenléti állapotban közvetlenül is elérhet. A [Fel] gomb a Saját menü mód rögzített gyorsbillentyűje.
Telefonbeállítások → Saját menü	A kedvenc menüelemeiből összeállíthatja saját menüjét, amelyet készenléti állapotban a [Fel] gomb megnyomásával könnyedén elérhet.
Telefonbeállítások → Hangerőgomb	Beállíthatja, hogyan reagáljon a telefon, ha bejövő hívásnál hosszan megnyomja a [Hangerő] gombot.

Menü	Leírás
Telefonbeállítások → Extra beállítások	Módosíthatja a telefon kiegészítő beállításait.
Telefonbeállítások → Offline mód	A telefonját átkapcsolhatja offline üzemmódba, amelyben a telefon hálózati kapcsolatot igénylő funkciói kikapcsolnak.
Kijelzőbeállítások → Háttérkép	Beállíthatja a fő kijelzőn készenléti állapotban megjelenő háttérképet.
Kijelzőbeállítások → Főmenü stílusa	Kiválaszthatja a főmenü megjelenítési stílusát.
Kijelzőbeállítások → Menüszín	Kiválaszthatja a Menü üzemmód színsémáját.
Kijelzőbeállítások → Fényerő	Beállíthatja a kijelző fényerejét a különböző fényviszonyokhoz.

Menü	Leírás
Kijelzőbeállítások → Tárcsázás betűszíne	Testreszabhatja a kijelző tárcsázás közben érvényes beállításait.
Kijelzőbeállítások → Dupla időzóna	Válassza ki a kijelzőn készenléti állapotban megjelenő óra típusát.
Kijelzőbeállítások → Hívó adatainak mutatása	Beállíthatja, hogy a telefon a nem fogadott hívásokról szóló értesítéseken feltüntesse-e a legutóbb nem fogadott hívás hívó felének adatait.
Hangbeállítások → Bejövő hívás	Módosíthatja a beérkező hívások hangbeállításait.
Hangbeállítások → Billentyűzet hangja	Kiválaszthatja a gombok megnyomásakor megszólaló hangot.

Menü	Leírás
Hangbeállítások → Üzenethang	A beérkezett üzenetekhez tartozó hangok beállításait módosíthatja üzenettípusonként.
Hangbeállítások → Be- és kikapcsolás	A telefon be- és kikapcsoláskor lejátszandó dallam kiválasztása.
Hangbeállítások → Halk mód	Beállíthatja, hogy a telefon Halk üzemmódban hogyan jelezzen bizonyos eseményeket.
Hangbeállítások → Extra hangok	A telefon egyéb hangjelzéseit állíthatja be.

Menü	Leírás
Világítás beállítások → Háttérvilágítás ideje	Megadhatja, hogy használaton kívül a háttérvilágítás vagy a kijelző mennyi ideig maradjon bekapcsolva.
Világítás beállítások → Billentyűzet világítás	Beállíthatja, hogy a telefon billentyűi mikor világítsanak.
Hálózati szolgáltatások → Hívásátirányítás	Beállíthatja, hogy a telefon a bejövő hívásokat átirányítsa egy megadott telefonszámra.
Hálózati szolgáltatások → Híváskorlátozás	Beállíthatja, hogy a telefon korlátozza a hívásokat.
Hálózati szolgáltatások → Hívásvárakoztatás	Beállíthatja, hogy a telefon értesítse, ha telefonálás közben valaki más is hívja.

Menü	Leírás
Hálózati szolgáltatások → Hálózatválasztás	Megadhatja, melyik hálózatot használja a telefon a szolgáltató területén kívüli barangolás közben, vagy engedélyezheti az automatikus hálózatválasztást.
Hálózati szolgáltatások → Hívószám küldése	Beállíthatja, hogy a telefon elrejtse az Ön telefonszámát a hívott személy elől.
Hálózati szolgáltatások → Hangposta	Elmentheti a hangpostaközpont számát és elérheti a hangüzeneteit.
Hálózati szolgáltatások → Zárt csoport	Beállíthatja, hogy a hívások egy kijelölt csoportra korlátozódjanak.
Bluetooth‡	A telefon vezeték nélküli csatlakoztatása más Bluetooth eszközökhöz.
Biztonság → PIN-ellenőrzés	Aktiválhatja PIN kódját a SIM-kártya jogosulatlan használat elleni védelme érdekében.
Biztonság → PIN-kód megváltoztatása	Megváltoztathatja a PIN kódot.
Biztonság → Telefonzár	Aktiválhatja a telefon jelszavát a telefon jogosulatlan használat elleni védelme érdekében.
Biztonság → Jelszómódosítás	Módosíthatja a jelszót.

‡ Amennyiben az országtól illetve a szolgáltatótól függően a Yahoo search és a Google szolgáltatásai nem elérhetőek, a **Bluetooth** menü a 4. menüpontba kerül át.

Menü	Leírás
Biztonság → Védett üzemmód	A hívási funkciókon kívül megakadályozható a telefon üzeneteinek, fájljainak megnyitása, illetve a menüfunkciók használata.
Biztonság → SIM-zár	Bekapcsolhatja a SIM-zár jelszót, így a telefon csak az aktuálisan behelyezett SIM-kártyával fog működni.
Biztonság → Fixlista	Beállíthatja, hogy a telefon a hívásokat meghatározott telefonszámokra korlátozza, ha a SIM-kártya támogatja.
Biztonság → PIN2-kód módosítása	Módosíthatja az aktuális PIN2 kódot, ha a SIM-kártya támogatja.
Biztonság → Mobilkövető	Beállíthatja, hogy a telefon automatikusan elküldje az előre beállított követési üzenetet az Ön családtagjainak vagy ismerőseinek, ha valaki másik SIM-kártyával próbálja meg használni. A szolgáltatás elérhetősége a szolgáltató által támogatott funkcióktól függ.
Kapcsolat beállítások	A telefon hálózatra csatlakozási beállításait tartalmazó profilok létrehozása és testreszabása.
Gyári beállítások	Visszaállíthatja a telefon módosított beállításait.

Egészségvédelmi és biztonsági tudnivalók

SAR megfelelőségi információ

Ez a telefon megfelel az Európai Unió (EU) rádióhullám kibocsátására vonatkozó előírásainak.

A mobiltelefon egy rádiófrekvenciás adóvevő készülék. A készüléket úgy tervezték és kivitelezték, hogy a rádiófrekvenciás (RF) energia kibocsátása ne haladja meg az Európai Tanács által megszabott határértéket. Ezek az átfogó irányelvekben megállapított határértékek az embert érhető megengedett rádiófrekvenciás energiaszintet határozzák meg. Az irányelveket független tudományos szervezetek állapították meg a rendelkezésre álló szakirodalom és a tudományos tanulmányok kiértékelésével. A határértékek széles biztonsági sávval rendelkeznek, amelynek célja, hogy kortól és egészségi állapottól függetlenül alkalmazhatók legyenek.

A mobiltelefonok kibocsátási szabványának felállításához a specifikus elnyelési rátaként (SAR) ismert mértékegységet alkalmazzák. Az Európai Tanács által javasolt SAR határérték 2,0 W/kg.[1]

Ennek a modellnek a legmagasabb SAR értéke 0,663 W/kg.

A SAR teszteket úgy végzik, hogy a telefonkészülék normál üzemi környezetben van, és a legmagasabb energiaszinten sugároz minden tesztelt frekvenciasávon. Habár a SAR szintet a legmagasabb tanúsított energiaszinten határozzák meg, a telefonkészülék tényleges SAR szintje jóval a maximális érték alatt lehet. Ez annak a következménye, hogy a telefont többféle energiaszinten történő üzemeltetésre tervezték úgy, hogy a készülék csak a hálózat eléréséhez szükséges energiamennyiséget használja. Általában minél közelebb tartózkodik a felhasználó az átjátszóállomáshoz, annál alacsonyabb a készülék energia kibocsátása.

Mielőtt egy új típus a kereskedelmi forgalomba kerül, a készüléken fel kell tüntetni a megfelelőségét az európai uniós R&TTE irányelvnek. Ez az irányelv alapvető követelményként tartalmazza a felhasználó és környezete egészségét és biztonságát védő rendeleteket.

1. A közhasználatú mobiltelefonok SAR határértékének tíz gramm emberi szövetre számított átlaga 2,0 W/kg. Ennek a határértéknek a megállapításánál kellő ráhagyást alkalmaztak a biztonság érdekében, valamint figyelembe vették az értékek esetleges szórását. A SAR értékek az egyes országokban érvényes bejelentési követelményektől, valamint a hálózatban alkalmazott sávszélességtől függően eltérhetnek.

Óvintézkedések az akkumulátorok használatakor

- Soha ne használjunk sérült akkumulátortöltőt vagy akkumulátort.
- Az akkumulátort csak a rendeltetési céljára használjuk.
- Amennyiben a telefont átjátszóállomás közelében használjuk, a készülék kevesebb energiát fogyaszt; a beszélgetési és a készenléti időt jelentős mértékben befolyásolja a mobilhálózat térerőssége és a hálózat üzemeltetője által beállított paraméterek.
- Az akkumulátor töltési ideje függ az akkumulátor töltöttségi szintjétől, valamint az akkumulátor és a töltő típusától. Az akkumulátor több százszor tölthető fel és meríthető le, de idővel fokozatosan elhasználódik. Amikor az üzemidő (beszélgetési és a készenléti idő) észrevehetően rövidebb a szokásosnál, ideje új akkumulátort vásárolni.
- A nem használt, teljesen feltöltött akkumulátor idővel magától lemerül.
- Csak hivatalos Samsung akkumulátorokat használjunk, és az akkumulátorokat kizárólag hivatalos Samsung akkumulátortöltővel töltsük. Ha a töltőt nem használjuk, húzzuk ki a fali csatlakozóból.

  Az akkumulátort ne hagyjuk egy hétnél hosszabb ideig az akkumulátortöltőre csatlakoztatva, mert a túltöltés lerövidítheti az akkumulátor élettartamát.
- A szélsőséges hőmérsékleti viszonyok kedvezőtlenül befolyásolják az akkumulátor töltéskapacitását: töltés előtt szükség lehet az akkumulátor felmelegítésére vagy lehűtésére.
- Az akkumulátort ne hagyjuk túl meleg vagy hideg helyen például gépkocsiban télen vagy nyáron, mert ezzel csökkentjük az akkumulátor teljesítményét és élettartamát. Az akkumulátort igyekezzünk szobahőmérsékleten tartani. Előfordulhat, hogy a túl meleg vagy hideg akkumulátorral rendelkező telefon ideiglenesen működésképtelenné válik, annak ellenére, hogy az akkumulátort teljesen fel van töltve. A Li-ion akkumulátorok működését különösen a 0 °C (32 °F) alatti hőmérséklet befolyásolja kedvezőtlenül.
- Ne zárjuk rövidre az akkumulátort. Véletlen rövidzárlat következhet be, ha egy fémtárgy (pénzérme, gémkapocs vagy toll) közvetlen kapcsolatot hoz létre az akkumulátor + és – kivezetése között (az akkumulátoron lévő fénycsíkok), például akkor, ha az akkumulátort a zsebünkben vagy a táskánkban hordjuk. A rövidzárlat az akkumulátort és a rövidzárlatot okozó tárgyat egyaránt károsítja.

- A használt akkumulátoroktól a helyi előírásoknak megfelelően szabaduljunk meg. Minden esetben gondoskodjunk az akkumulátor újrahasznosíthatóságáról. Az akkumulátort ne dobjuk tűzbe.

Közlekedésbiztonság

A mobiltelefon lehetővé teszi, hogy szinte bárhol és bármikor kommunikáljunk. A mobiltelefon használatából adódó előnyök ugyanakkor mindenki számára felelősséggel járnak.

Autóvezetés közben az elsődleges feladat minden esetben a gépjármű irányítása. Vezetés közben is gondoskodjunk arról, hogy betartjuk az adott terület vagy ország rendszabályait.

Üzemi környezet

Tartsuk be a tartózkodási helyünkön érvényben lévő különleges előírásokat, és minden esetben kapcsoljuk ki a mobiltelefont, ha annak használata tilos, vagy ha az interferenciát vagy egyéb módon veszélyt okoz.

Mielőtt a telefont vagy tartozékát egy másik készülékre csatlakoztatjuk, a részletes biztonsági tudnivalók megismerése érdekében olvassuk el a készülék használati útmutatóját. A telefont ne csatlakoztassuk nem kompatibilis készülékekre.

Más hordozható rádióadó készülékekhez hasonlóan, a mobiltelefon megfelelő működése, illetve használójának személyes biztonsága érdekében, javasolt a készüléket normál helyzetben használni (a fülhöz tartva úgy, hogy az antenna a váll felett hátrafelé mutat).

Elektronikus berendezések

A legtöbb modern elektronikus berendezés árnyékolva van a rádiófrekvenciás (RF) jelekkel szemben. Előfordulhat azonban, hogy egyes elektronikus berendezések nincsenek leárnyékolva a mobiltelefon által kibocsátott rádiófrekvenciás (RF) jelekkel szemben. Az erre vonatkozó információkért forduljunk a berendezés gyártójához.

Szívritmus-szabályzók

Az esetleges interferencia elkerülése érdekében a szívritmus-szabályzó készülékek gyártói azt javasolják, hogy használat közben a mobiltelefon és a szívritmus-szabályzó között legalább 15 cm távolság legyen. Ez az ajánlás összhangban van a Wireless Technology Research (Mobiltechnológiai Kutatások) intézet által elvégzett kutatások eredményeivel és javaslataival. A telefont azonnal ki kell kapcsolni, ha az interferenciának bármilyen jele mutatkozik.

Hallókészülékek

Bizonyos digitális rádiótelefonok interferenciát okozhatnak egyes hallókészülékekkel. Ilyen esetben a megoldás érdekében forduljunk a hallókészülék gyártójához.

Egyéb egészségügyi berendezések

Ha bármilyen más egészségügyi berendezést használunk, forduljunk a berendezés gyártójához annak érdekében, hogy megtudjuk, a berendezés megfelelően árnyékolt-e a rádiófrekvenciás sugárzással szemben.

Az ilyen jellegű tanácsadásban az orvosunk segítségét is kérhetjük.

A telefont mindig kapcsoljuk ki egészségügyi létesítményekben, ha ott erre utasítást kapunk vagy látunk.

Gépjárművek

A rádiófrekvenciás jelek a gépjárműbe szakszerűtlenül beszerelt vagy nem megfelelően árnyékolt elektronikus berendezéseinek működését hátrányosan befolyásolhatják. A járműre vonatkozó ilyen jellegű információkért forduljunk a gyártóhoz vagy márkakereskedőhöz.

Forduljunk továbbá a járműbe beszerelt berendezés gyártójához.

Tiltó jelzések

A telefonkészüléket kapcsoljuk ki minden olyan helyen, ahol erre felszólító jelzést látunk.

Robbanásveszélyes környezet

A telefont kapcsoljuk ki a robbanásveszélyes területeken, és tartsunk be minden erre vonatkozó jelzést és utasítást. Az ilyen környezetben akár egy szikra is okozhat robbanást vagy tüzet, ami súlyos sérüléseket, vagy halált okozhat.

A telefonkészülékeket üzemanyagtöltő állomásokon (benzinkutaknál) is tanácsos kikapcsolni. Minden esetben figyelembe kell venni azokat az előírásokat, amelyek a rádióadók használatát üzemanyagok tárolására és elosztására szolgáló területeken, vegyi üzemekben, illetve robbantásos műveletek helyszínén korlátozzák.

A robbanásveszélyre gyakran, bár nem mindig közérthető jelzések figyelmeztetnek. Robbanásveszély áll fenn például a hajók fedélzet alatti helységeiben, vegyi anyagok szállítására és tárolására szolgáló területeken, cseppfolyós (általában propán- vagy bután-) gázzal üzemelő járművekben, olyan helyeken, ahol a levegőben vegyi anyagok vagy finom részecskék (gabona származék, por vagy fémpor) lehetnek, valamint minden olyan helyen, ahol a járművek motorját le kell állítani.

Segélykérő hívások

Más mobiltelefonokhoz hasonlóan ez a készülék is olyan rádiójeleket, mobil- és vezetékes hálózatokat, valamint a felhasználó által beállított funkciókat használ, amelyek nem garantálják minden esetben a kapcsolat létrejöttét. Ezért a fontos hívások esetében (például orvos hívásához) ne hagyatkozzunk kizárólag a mobiltelefon használatára.

Ne feledjük, hogy a hívások kezdeményezéséhez és fogadásához a telefont be kell kapcsolni, és a telefonnak a megfelelő térerősséget biztosító szolgáltatás területén kell lennie. Egyes mobilhálózatokon nem lehet segélykérő hívást kezdeményezni, valamint akkor, ha bizonyos hálózati szolgáltatások és/vagy telefonfunkciók használatban vannak. Ezt ellenőrizzük a helyi szolgáltatóknál.

Segélykérő hívást az alábbiak szerint kezdeményezhetünk:

1. Ha nem lenne bekapcsolva, kapcsoljuk be a telefont.
2. Írjuk be a tartózkodási helyünknek megfelelő segélykérő számot. A segélyhívószámok területenként eltérőek lehetnek.
3. Nyomjuk meg a [ ] gombot.

Bizonyos funkciók (például a híváskorlátozás) megakadályozhatják a segélykérő hívások kezdeményezését, azért azokat előbb ki kell kapcsolni. Bővebb információkért olvassuk el ezt a használati útmutatót, vagy forduljunk a mobilszolgáltatóhoz.

Egyéb fontos biztonsági tudnivalók

- A gépjárműben használandó telefon és kihangosító készlet beszerelését vagy szervizelését kizárólag szakember végezheti. A hibás beszerelés vagy szerviz veszélyes lehet, és a készülékre vonatkozó jótállás megszűnését eredményezi.
- Rendszeresen ellenőrizzük, hogy a járműben használt mobiltelefon megfelelően van-e rögzítve, és hibátlanul működik.
- Ne tároljunk, és ne szállítsunk a telefonnal, vagy annak alkatrészeivel, illetve tartozékaival egy helyen gyúlékony folyadékokat, gázokat vagy robbanásveszélyes anyagokat.
- Légzsákkal felszerelt gépjárművek esetén tartsuk szem előtt, hogy a légzsák nagy erővel fújódik fel. Ne helyezzünk semmilyen tárgyat – így a rögzített vagy hordozható mobiltelefont sem – közvetlenül a légzsák elé, vagy annak tágulási terébe.

A szakszerűtlenül beszerelt telefonkészülék vagy tartozékai a légzsák kinyílásakor sérülést okozhatnak.

- Repülőgépen kapcsoljuk ki a telefont. A mobiltelefonok repülőgépen történő használata törvénybe ütköző, és veszélyforrás a repülőgép működésére nézve.
- A fenti utasítások be nem tartása a mobiltelefonos szolgáltatás felfüggesztését, vagy megszüntetését illetve peres eljárás megindítását vonhatja maga után.

Kezelés és karbantartás

A telefon kiváló tervezői munka és kivitelezés eredménye, ezért körültekintő kezelést igényel. Az alábbi javaslatok segítenek abban, hogy betartsuk a garanciális kötelezettségeinek, valamint azt, hogy a telefont sok éven át használhassuk.

- A telefont, alkatrészeit és minden tartozékát kisgyermekek és kisállatok számára elérhetetlen helyen tartsuk. A gyerekek és a kisállatok kárt okozhatnak ezekben, illetve az apró alkatrészek fulladást okozhatnak.
- A telefont tartsuk szárazon. A csapadék, a nedvesség és az ásványi anyagokat tartalmazó folyadékok az elektromos áramkörök korrózióját okozhatják.
- Nedves kézzel ne használjuk a telefont. Ezzel áramütés veszélyének tesszük ki magunkat, valamint károsíthatjuk a telefont.
- A telefont ne használjuk, és ne tároljuk poros, piszkos helyen, mert az alkatrészei károsodhatnak.
- A telefont ne tároljuk túl meleg helyen. A magas hőmérséklet csökkentheti az elektronikus eszközök élettartamát, károsíthatja az akkumulátorokat, illetve a műanyag alkatrészek deformálódását és olvadását okozhatja.
- A telefont ne tároljuk túl hideg helyen. Amikor a telefon felmelegszik a normál hőmérsékletre, a pára lecsapódhat a készülék belsejében, ami károsíthatja az elektromos áramköröket.
- A telefont ne ejtsük le, ne ütögessük és ne rázzuk. A durva kezelés károsíthatja a készülék belső áramköreit.
- A telefon tisztításához ne használjunk erős vegyszereket, oldószereket vagy mosószereket. Egyszerűen töröljük meg egy puha törlőkendővel.
- A telefont ne fessük le. A festék eltömítheti a telefon mozgó alkatrészeit, és megakadályozza a megfelelő működést.

- A telefont ne helyezzük olyan melegítő-fűtő készülékekbe vagy azok közelébe, mint a mikrohullámú sütő, gáz- vagy villanysütő, illetve radiátor. Túlmelegedés esetén a telefon felrobbanhat.
- Ha a telefon vagy az akkumulátor nedves lesz, a telefon belsejében lévő nedvességet jelző címke színt vált. Ebben az esetben a gyártó nem végzi el a javítást a jótállás keretei között még akkor sem, ha a készülékre vonatkozó jótállási időszak még nem járt le.
- Ha a telefon rendelkezik vakuval vagy lámpával, ne használjuk azt emberek és állatok szeméhez közel. A nem megfelelő használat szemsérüléshez vezethet.
- Kizárólag a készülékkel kapott vagy hivatalos csereantennát használjuk. A nem hivatalos antennák vagy módosított tartozékok a készülék károsodását okozhatják, és a rádiófrekvencias berendezésekre vonatkozó előírások megszegését eredményezhetik.
- Ha a telefonkészülék, az akkumulátor vagy valamelyik tartozék nem működik megfelelően, vigyük el a legközelebbi márkaszervizbe. A szerviz munkatársai segítségünkre lesznek, és ha szükséges, gondoskodnak a javításról.

Műszaki adatok (Minőségtanúsítás)

A 2/1984 (III.10.) BkM-IpM számú együttes rendelet alapján, mint forgalmazó tanúsítjuk, hogy a Samsung gyártmányú SGH-E210 típusú GSM telefon megfelel az alábbi műszaki jellemzőknek:

Frekvenciasáv	GSM900/1800/1900 MHz
Kijelző	128x160 képpont (TFT, 65 ezer színű)
Telefonszám memória (készülékben)	1000 név
SIM feszültség	3V
WAP böngésző	WAP 2.0
GPRS/EDGE	Class 10
Beszédkódolás	HR+FR+EFR
Üzenet szolgáltatások	SMS, EMS, MMS

Hálózati töltő	ATADM10
Hálózati feszültség	100-240 V, 50-60 Hz
Áramfelvétel	0,15 A
Kimenet	5 V DC 0,7 A
Érintésvédelmi osztály	II.
Méretek	90,6 x 44,7 x 17,9 mm
Tömeg	89g

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

(Rádióberendezések és távközlő végberendezések (RTTE) forgalomba hozatala esetén)

Mi, **SAMSUNG ELECTRONICS MAGYAR ZRT.**

(a magyarországi gyártó, képviselő, vagy importáló neve)

1039 BUDAPEST, SZÉPVÖLGYI ÚT 35-37. Cg.01-10-041285

(székhelye és a cégbejegyzés száma)

egyedül, saját felelősségünkre kijelentjük, hogy az alábbi termék,

SGH-E210 mobiltelefon (GSM900/1800/1900 MHz)

(termék típusa, modellje, rendeltetése, egyedi berendezésnél a gyártási száma)

Samsung Electronics Co., Ltd. Gumi City, Korea

(termék eredete, a gyártó neve, címe)

amelyre e nyilatkozat vonatkozik, megfelel a rádióberendezésekről és a távközlő végberendezésekről, valamint megfelelőségük elismeréséről szóló 5/2004 (**IV.**31.) IHM rendelet 3.§-ában foglalt alapvető követelményeknek, valamint az alábbi távközlési (rádiótávközlési), villamos biztonságtechnikai és elektromágneses összeférhetőségi követelményeket tartalmazó szabványoknak, illetőleg egyéb normatív dokumentumoknak:

EN 301 511 V9.0.2 (2003-03), EN 300 328 V1.6.1 (2004-11) (távközlési)

EN 60950-1 : 2001 + A11 : 2004 (biztonsági)

EN 301 489-01 v1.4.1 (2002-08), EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08),

EN 301 489-17 V1.2.1 (2002-08) (EMC)

EN 50360:2001, EN 50361:2001 (SAR)

(az európai harmonizált, vagy a magyar nemzeti szabványok, illetőleg normatív dokumentumok pontos megjelölése).

Kijelentjük, hogy [az összes lényeges rádiós tesztvizsgálatot elvégeztük, valamint, hogy] a fent megnevezett termék megfelel az 1999/5/EK irányelv összes lényeges előírásának**.**
Az 1999/5/EK irányelv 10**.** cikkében említett és [**IV**] mellékletében részletezett megfelelőségértékelési eljárás az alábbi bejelentett szervezet(ek) részvételével zajlott:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK

CE 0168

Azonosító jel: 0168

A termék CE megfelelőségi jelöléssel van ellátva**.**

E nyilatkozatot megalapozó műszaki dokumentáció megőrzési helye, címe:

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK

Budapest, 2007**.** július **3.**

A nyilatkozattétel helye és kelte

D.H. Lee / Manager

A képviseletre jogosult személy(ek) neve, beosztása

Cégszerű aláírás